



تعميم
GACA Circular

To: All air carriers operating in the airports of the Kingdom of Saudi Arabia, including General Aviation. إلى: جميع شركات الطيران العاملة بمطارات المملكة العربية السعودية بما يشمل الطيران العام.

Subject: The obligation not to Transport animal consignments without registering at the website (anaam) an import permission from the Ministry of Environment, Water and Agriculture including those accompanying with passenger. الموضوع: الالتزام بعدم نقل الإرساليات الحيوانية إلا بعد التسجيل بموقع (أنعام) التابع لوزارة البيئة والمياه والزراعة بما فيها ما يرد مع الراكب.

المرجع:

- 1- Article (23) of the Civil Aviation. المادة (٢٣) من نظام الطيران المدني.
- 2- Circular No. 4/16287 Dated 05/03/1442 AH. التعميم رقم (١٦٢٨٧/٤) وتاريخ ١٤٤٢/٠٣/٠٥ هـ.

Background: All Airlines operating at airport in KSA Including General Aviation and Air Cargo Handling companies, assure that their passenger customers must register on the Ministry's "anaam" website before importing animal consignments. نبذة: تأكيد شركات الطيران العاملة في مطارات المملكة العربية السعودية بما يشمل الطيران العام وشركات مناولة الشحن الجوي على عملائها الركاب بالتسجيل في موقع "أنعام" التابع لوزارة قبل إستيراد الإرساليات الحيوانية.

التعليمات:

- Instructions:**
- Airlines operating at airports in KSA, including general aviation and cargo handling companies, must not allow the transport of live animals, including what provided with the passenger, only after registering on the Ministry's "Anaam" website. يجب على شركات الطيران العاملة في مطارات المملكة العربية السعودية بما يشمل الطيران العام وشركات مناولة الشحن الجوي بعدم السماح بنقل الحيوانات الحية بما فيها ما يرد مع الراكب، إلا بعد التسجيل في موقع "أنعام" التابع لوزارة.
 - Failure to comply with these circulars is an explicit violation of government orders, and legal measures will be taken against the violator and they will be held responsible for it. إن عدم الالتزام بهذه التعميمات يعد مخالفة صريحة للأوامر الحكومية وسيتم إتخاذ الإجراءات النظامية بحق المخالف وتحميلة المسؤولية المترتبة على ذلك.

Attachment(s): Nil.

- Circular No. (4/16287) dated 5/3/1442 AH.

المرفقات:
• التعميم رقم (١٦٢٨٧/٤) وتاريخ ١٤٤٢/٣/٥ هـ.



تعميم
GACA Circular

To: All air carriers' operators operating KSA airports, including general aviation & cargo-handling companies.

Subject: The obligation not to Transport animal's consignments without obtaining an import permission from the Ministry of Environment, Water and Agriculture Including those accompanying with passenger.

Reference:

- 1- Article (23) of the civil Aviation law issued by Royal Decree No. M/44 dated 18/07/1426 AH.
- 2- GACA Circular No. (4/1331/1440) dated 20/06/1440 AH.
- 3- Telegram of the Minster of Environment, Water and Agriculture No. 1439/35/179624 dated 03/03/1442AH.

Instructions:

1. All airlines operating at airports in KSA, including general aviation and air cargo handling companies, must adhere not to transport live animals Including those accompanying with passenger, products or by-products any animal biological tools, preparations or anything else within the jurisdiction of the Ministry of Environment, Water and Agriculture, unless they provide an approved import permit issued previously by the Ministry.
2. Failure to comply with these circulars is an explicit violation of government orders, and legal measures will be taken against the violator and they will be held responsible for it.

Attachment(s):

- Circular No. (4/1331/1440) dated 20/06/1440AH.

إلى: شركات الطيران العاملة بمطارات المملكة العربية السعودية بما يشمل الطيران العام وشركات مناولة الشحن.

الموضوع: الالتزام بعدم نقل الإرساليات الحيوانية ومخلفاتها إلا بعد الحصول على إذن استيراد مسبق من وزارة البيئة والمياه والزراعة بما فيها ما يرد مع الراكب.

المرجع:

- ١- المادة (٢٣) من نظام الطيران المدني الصادر بالمرسوم الملكي رقم (٤٤/م) وتاريخ ١٤٢٧/٠٧/١٨هـ.
- ٢- تعميم الهيئة العامة للطيران المدني رقم (١٤٤٠/١٣٣١/٤) وتاريخ ١٤٤٠/٠٦/٢٠هـ.
- ٣- برقية وزير البيئة والمياه والزراعة رقم (١٤٣٩/٣٥/١٧٩٦٢٤) وتاريخ ١٤٤٢/٠٣/٠٢هـ.

التعليمات:

١. يجب على جميع شركات الطيران العاملة في مطارات المملكة العربية السعودية بما يشمل الطيران العام وشركات مناولة الشحن الجوي الإلتزام بعدم نقل الحيوانات الحية بما فيها ما يرد مع الراكب أو منتجاتها أو مخلفاتها أو أي أدوات أو مستحضرات بيولوجية حيوانية أو سواها مما هو ضمن اختصاص وزارة البيئة والمياه والزراعة، إلا بعد التأكد من وجود إذن الاستيراد المعتمد والصادر مسبقاً من الوزارة.
٢. إن عدم الإلتزام بهذه التعاميم يعد مخالفة صريحة للأوامر الحكومية وسيتم إتخاذ الاجراءات النظامية بحق المخالف وتحمله المسؤولية المترتبة على ذلك.

المرفقات:

- تعميم الهيئة العامة للطيران المدني رقم (١٤٤٠/١٣٣١/٤) وتاريخ ١٤٤٠/٠٦/٢٠هـ.

